納稅人如果欠稅並錯過 4 月 18 日報稅截止日,應現在報稅 以減少罰款和利息;申請 2021 年的子女稅優惠還爲時不晚

華府 — 美國國稅局鼓勵錯過周一4月18 日報稅截止日的納稅人儘快報稅。雖然可獲得 退稅的納稅人不會因逾期報稅而產生罰金,但那 些欠稅並錯過截止日但未申請延期的納稅人,應 迅速報稅以減少罰款和利息。

不欠國稅局稅款的家庭仍然可以在 2025 年 4 月 15 日之前任何時候、提交 2021 年稅表 並申請 2021 納稅年度的子女稅優惠, 而不會受 到任何處罰。今年也標誌着波多黎各許多有子 女的家庭在歷史上第一次有資格申請子女稅優 惠, 該優惠額已擴大至每名子女最高 3,600 美

一些納稅人自動有資格獲得額外的時間 來報稅和繳納到期稅款, 而無需繳納罰款和利

- * 在戰區服役過或正在服役的軍人。他們可能有 資格獲得至少 180 天的額外延期(英文)來報稅 和支付稅款。
- * 戰區或者支持軍隊的應急行動中的協助人員。 他們也可能有資格獲得至少 180 天的報稅和付 款延期(英文)。
- *美國境外的納稅人。在美國和波多黎各以外生 活和工作的美國公民與稅法定義的居民,包括不 符合戰區延期資格的服役軍人,可能有資格獲得 2個月的報稅和付款延期(英文)。
- *一些受災民衆。那些符合條件的人有更多時間 報稅以及支付他們所欠的稅款。

報稅來獲得退稅,沒有罰款

有些人可能會選擇不報稅, 因爲他們的收 人沒有達到申報的要求。但他們可能會錯過收 到退稅的機會。獲得退稅的唯一方法是提交稅 表。如果納稅人可以收到退稅,那么在4月18日 截止日之後報稅不會受到處罰。國稅局鼓勵納 稅人使用電子報稅選項,包括使用 10 月 17 日之 前在國稅局官網 IRS.gov 上提供的國稅局免費

報稅工具, 來以電子方式準備和提交 2021 年的 來的罰款。 國稅局爲欠稅但無力支付的納稅人

雖然大多數稅收優惠與抵免可用于減少所 欠稅款,但有一些優惠抵免允許納稅人就超出其 欠款的部分領到錢。這些可退稅的優惠抵免的 最常見例子是收入所得稅抵免、兒童及被撫養 人看護費用優惠(英文)以及子女稅優惠(英文)。 那些通常不報稅且不符合第三輪經濟影響補助 金資格的人或沒有領到補助金全額的人,可能有 資格在提交 2021 年稅表時申領 2021 年紓困金 退稅額。納稅人經常因爲沒有報稅而錯過申請 這些以及其他本有資格獲得的優惠抵免,從而錯 失了領到退稅的機會。

通常, 對於使用電子報稅並選擇經轉帳直 接存款的納稅人,國稅局百分之九十的情况下會 在不到21天的時間內發放退稅。但是,某些情况 下稅表可能需要額外審查或需要更長時間處 理。國稅局按收到的順序處理紙質稅表。

納稅人可以使用國稅局官網 IRS.gov 上的 "我的退稅在哪里?"工具、IRS2Go或者致電自 動退稅熱線 800-829-1954 來查詢他們的退稅情 况。納稅人需要稅表上的主要社會安全號碼、報 稅狀態和預期退稅金額。退稅狀態信息每天更 新一次,通常是夜間更新,因此無需更頻繁地查

報稅以減少罰款和利息

納稅人應儘快報稅並支付所欠稅款,以減 少罰款和利息。延期報稅不是延期支付稅款。延 期報稅提供了額外六個月時間,從而使新的報稅 截止日成爲10月17日。罰金和利息適用于4 月18日之後所欠的稅款,而稅款與罰金也應支 付利息,直到餘額全部付清。

報稅並儘可能多地支付稅款是關鍵, 因爲 逾期報稅罰款和逾期繳稅罰款累積起來很快。

即使納稅人無法立即支付所欠稅款的全部 金額,他們仍應提交稅表以減少延遲報稅可能帶

(英文)提供了多種選擇。

通常, 不報稅的罰款是報稅逾期的每個月 或部分月所欠稅款的5%,最多爲5個月,如果任 月份不報稅罰款與不繳稅罰款同時適用,則不 報稅罰款會根據不繳稅罰款額而有所減少。如 果在報稅截止日後超過60天以上提交稅表,則 最低罰款爲 435 美元或未繳稅款的 100%,以較

不繳稅的罰款率一般爲每月或部分月未繳 稅款的 0.5%,直到稅款全部繳清或達到 25%。該 費率會有所變化。如需更多信息,請參閱 IRS. gov/penalties.

納稅人如果在過去三年內有按時報稅與繳 納稅款並滿足其它重要要求,包括支付或安排支 付任何到期稅款, 則可能有資格獲得罰款寬減。 如需更多信息,請參閱國稅局官網 IRS.gov 上的 首次罰款減免頁面。

在 IRS.gov/Payments 上以電子方式繳納

局直接付款、借記卡或信用卡或數字錢包快速 安全地支付,或者可以在線申請付款計劃(包括 分期付款協議)。以電子方式付款的納稅人在提 交付款後會立即收到確認。通過直接付款和聯 邦電子繳稅系統 (EFTPS),納稅人可以收到有關

選擇稅務專業人士

國稅局提供提示, 幫助納稅人選擇稅務專 業人士來協助其準備稅表。

具有證書和精選資格的聯邦稅表代報稅人 目録(英文)可以幫助納稅人找到持有國稅局認 可的專業證書或已完成國稅局年度報稅季項目 要求的代報稅人。

納稅人權利法案

納稅人在與國稅局互動時有法律保護他們 的基本權利。納稅人權利法案(英文)將這些權利 分爲10個類別。國稅局第1號出版物,您作爲 納稅人的權利(英文),強調了這些權利以及國稅 局保護這些權利的義務。





新闻发布

Governor DeWine Launches Southwest Ohio Branch of the Ohio Narcotics **Intelligence Center**

Law Enforcement Officers at SW Ohio ONIC



(WEST CHESTER, Ohio) - Ohio Governor Mike DeWine today officially launched operations at the newest division of the Ohio Narcotics Intelligence Center (ONIC).

The new southwest Ohio ONIC office is staffed with criminal intelligence analysts and computer forensic specialists who help local law enforcement agencies trace drug trafficking organizations back to their ringleaders and suppliers through intelligence-driven investigations.

Governor DeWine first launched the ONIC in 2019 with offices in Columbus and Cleveland. Due to statewide demand for ONIC's services, Governor DeWine worked with the Ohio General Assembly to secure additional funding to create new offices in northwest and southwest Ohio.

ONIC-Toledo officially launched last week.

"As drugs continue to flow into our country from the southern border, the expansion of our Ohio Narcotics Intelligence Center into southwest Ohio shows our state's ongoing commitment to doing all we can to rid our communities of deadly narcotics," said Governor DeWine. "Digital evi-

dence continues to play an increasing role in the drug trade, and our ONIC teams offer expert criminal intelligence and technical forensic support to help our local law enforcement officers intercept drugs and dismantle drug trafficking organizations."

Since the ONIC's inception, intelligence analysts and forensic specialists have assisted in nearly 2,000 criminal investigations involving the extraction and analysis of more than 4,300 cell phones, over 5 million images and videos, and more than 5 million text messages.

The Ohio Narcotics Intelligence Center is a division of the Ohio Department of Public Safety.

Justice Department Secures Settlement with UPS to Resolve Discrimi-Immigration-Related nation Claims

WASHINGTON - The Department of Justice announced today that it reached a settlement with United Parcel Service Inc. (UPS). The settlement resolves the department's claims that UPS violated the Immigration and Nationality Act (IN-A) when it discriminated against a non-U.S. citizen by requesting that he present additional documents to prove his permission to work after the worker had already provided sufficient proof.

"When checking an individual's permission to work, employers cannot ask for more documents than necessary based on a worker's citizenship status," said Assistant Attorney General Kristen Clarke of the Justice Department's Civil Rights Division. "The Civil Rights Division is committed to protecting workers from unnecessary document requests based on citizenship status and national origin."

The department's investigation determined that UPS discriminated against a newly hired lawful permanent resident in Jacksonville, Florida, by asking him for his Permanent Resident Card and "work visa," to prove his permission to work, even though he had already shown his driver's license and unrestricted social security card, which al documents after getting a data entry error notifi- websites. Subscribe to GovDelivery to receive upcation from the propriety software program the dates from IER. company uses to access E-Verify and verify workers' permission to work. When UPS received the notification, the company asked the worker for additional documents instead of checking for a simple data entry error, as the company did when it received such notices for U.S. citizen workers.

The INA's anti-discrimination provision prohibits employers from asking for unnecessary documents - or specifying the type of documentation a worker should present — to prove their permission to work, because of a worker's citi-

zenship, immigration status or national origin. Under the settlement, UPS will pay a civil penalty, train employees about how to properly handle notices about data entry errors, and be subject to department monitoring.

The Civil Rights Division's Immigrant and Employee Rights Section (IER) is responsible for enforcing the anti-discrimination provision of the INA. The statute prohibits citizenship or immigration status and national origin discrimination in hiring, firing or recruitment or referral for a fee; unfair documentary practices; and retaliation and intimidation.

Learn more about IER's work and how to get assistance through this brief video. Job applicants or employees who believe they were discriminated against based on their citizenship, immigration status or national origin in hiring, firing, recruitment or during the employment eligibility verification process (Form I-9 and E-Verify); or subjected to retaliation, can file a charge. The public also can contact IER's worker hotline at 1-800-255-7688; call IER's employer hotline at 1-800-255-8155 (1-800-237-2515, TTY for hearing impaired); email IER@usdoj.gov; sign up for were sufficient proof. UPS asked for the addition- a free webinar; or visit IER's English and Spanish



COMBATING THE COVID-19 PANDEMIC MIKE DEWINE

李侑真 Jane Y. Lee 國語,英語 移民和商業法律師 Immigration & Business Lawyer 614-452-4915 Cell Call to Schedule an Appointment

服務包括:家庭移民,工作移民(H-1B& L),入籍申請, 投資移民(E treaty), 豁免申請(Waiver),庇護 PETERSON CONNERS LLP

545 Metro Place South, Suite 435, Dublin, OH 43017 Web:www.petersonconners.com; www.attorneyjanelee.com



注冊會計師事務所 National Tax and Accounting Inc

公司地址:92 Northwoods Blvd, STE A, Columbus, OH 43235 中英文電話:614-962-0868 郵箱:fred@nationaltax.net 微信號: Nationaltax

成立于 1999 年,具有豐富的稅務和會計經驗,人力資源雄厚,價格合理。 多年來爲公司、個人提供完善、精準的稅務申報和其它會計服務,爲客戶 合理合法省稅。

事務所提供以下服務:

- * 個人稅務申報 * 公司稅務申報
- * 公司會計服務 * 公司稅務計劃
- * 員工工資及相關稅務
- * 公司成立登記注冊



一站式的服務,省心又省錢 State Farm Jonathan Yu 辦公室

Yu Ins and Fin Svcs Inc Jonathan Yu, Agent 1930 Crown Park Ct, Ste 140 Columbus, OH 43235 Bus: 614-885-9507 我們精通中文

State Farm®提供各種保險的一站式服務,讓您 省時省心更省錢,如果您把汽車和房子一起投保 State Farm·就可平均節省 \$761 保費!

沒有保險的可以幫您做下報價。有保險的話可以重新幫您做報價,或許能幫您省一些 錢。汽車,房屋,人壽保險,銀行,理財都可以呦!

向更好邁進™ 現在就打電話給我!

State Farm[®] 2015每戶平均年度節音金額是以 年全國性問卷調查中報將在轉用 State Farm 後獲得節者的

新投保人為根據。 State Farm 保险的保單、申請表格·以及必要感知的以其文書寫。 State Farm – Bloomington, IL